

О заключении Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о сотрудничестве в области скоростного судостроения

Постановление · № 1394 · от 07.11.1997 · Правительство Российской Федерации · Действует без изменений

ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

от 7 ноября 1997 г. N 1394

г. Москва

О заключении Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о сотрудничестве в области скоростного судостроения

Правительство Российской Федерации постановляет:

Одобрить представленный Министерством внешних экономических связей и торговли Российской Федерации согласованный с Министерством иностранных дел Российской Федерации, Министерством экономики Российской Федерации, Министерством финансов Российской Федерации проект Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о сотрудничестве в области скоростного судостроения (прилагается). Поручить Министерству экономики Российской Федерации провести переговоры с Китайской Стороной и по достижении договоренности подписать от имени Правительства Российской Федерации указанное Соглашение, разрешив вносить в прилагаемый проект изменения и дополнения, не имеющие принципиального характера.

Председатель Правительства

Российской Федерации В.Черномырдин

Проект

С О Г Л А Ш Е Н И Е

между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о сотрудничестве в области скоростного судостроения

Правительство Российской Федерации и Правительство Китайской Народной Республики, именуемые в дальнейшем Сторонами,

в целях дальнейшего развития торгово-экономических отношений между двумя странами на основе принципов равенства и взаимной выгоды,

желая содействовать дальнейшему развитию дружественных отношений между обеими странами и укреплению их сотрудничества в области судостроения,

согласились о нижеследующем:

Статья 1

Стороны будут развивать и укреплять взаимное экономическое и научно-техническое сотрудничество в области скоростного судостроения в целях:

оказания содействия Китайской Народной Республике в создании собственного скоростного флота и удовлетворения ее потребности в скоростных судах, предназначенных для пассажирских и грузовых перевозок по рекам Китая и каботажных перевозок;

более полного и эффективного использования скоростного флота для речных и каботажных перевозок;

создания максимальных удобств для пассажиров, следующих по речным и морским путям, на основе

улучшения их обслуживания, повышения скорости перевозок, открытия новых судоходных линий; обеспечения безопасности мореплавания, включая безопасность судов, экипажей, пассажиров и грузов; расширения экономических связей.

Статья 2

Для целей настоящего Соглашения уполномоченными компаниями являются:
от Российской Федерации - финансово-промышленная группа "Скоростной флот";
от Китайской Народной Республики - _____

Формы сотрудничества и условия оплаты будут определяться конкретными соглашениями, договорами, контрактами, протоколами, заключаемыми финансово-промышленной группой "Скоростной флот",

и _____ на основе законодательства Российской Федерации и Китайской Народной Республики.

Статья 3

Стороны будут осуществлять сотрудничество в следующих областях:

совместное создание и эксплуатация в бассейне реки Янцзы пассажирских скоростных судов;
использование скоростных судов на подводных крыльях типа "Олимпия" для пассажирских перевозок на каботажных маршрутах;

поставка Китайской Стороне пассажирских речных скоростных судов на подводных крыльях типа "Метеор";

создание центра по обслуживанию и ремонту скоростных судов;

поставка судовых двигателей и запасных частей к ним;

строительство в Китае завода по производству скоростных судов;

разработка и производство экранопланов гражданского назначения;

оказание помощи китайским специалистам в освоении российских судов с максимальным использованием единой методики, учебных и практических пособий в соответствии с международной практикой.

Статья 4

В целях осуществления сотрудничества, предусмотренного настоящим Соглашением, финансово-промышленная группа "Скоростной флот":

на основании технических требований, выданных _____, разрабатывает проект скоростного пассажирского судна на подводных крыльях для эксплуатации на реках Китая и передает полный перечень документации в составе технического и рабочего проектов, а также сообщает перспективу строительства большой серии таких судов с участием российских специалистов одновременно на российских и китайских заводах;

передает _____ сведения о технических характеристиках судовых дизельных двигателей производства завода "Звезда" и перечень запасных частей к ним; представляет _____ взаимно согласованную информацию по

проектированию, технологии создания экранопланов гражданского назначения;

поставляет судовые двигатели типов, в количестве и на условиях, согласованных уполномоченными компаниями Сторон.

Статья 5

В целях осуществления сотрудничества, предусмотренного настоящим Соглашением,

_____:

передает финансово-промышленной группе "Скоростной флот" техническое задание на разработку пассажирского скоростного судна для использования в бассейне реки Янцзы и схему размещения пассажиров на нем;

передает финансово-промышленной группе "Скоростной флот" предложение об участии российских

специалистов в создании скоростного судна, при этом состав и сроки командирования специалистов определяются дополнительными соглашениями между финансово-промышленной группой "Скоростной флот" и _____;

представляет предложения о закупке необходимого российского судового оборудования, отсутствующего на рынке Китая;

представляет финансово-промышленной группе "Скоростной флот" основные предложения и отдельные технико-экономические обоснования на строительство в Китае с участием российских специалистов завода по производству скоростных судов гражданского назначения.

Статья 6

Для выполнения настоящего Соглашения будут не реже одного раза в год проводиться встречи представителей Сторон поочередно в Российской Федерации и Китайской Народной Республике.

Статья 7

Расходы по организации встреч, предусмотренных статьей 6 настоящего Соглашения, несет Сторона, в стране которой проводится встреча.

Расходы по пребыванию и транспортировке участников встреч несет направляющая Сторона.

Статья 8

Настоящее Соглашение заключено сроком на пять лет и будет автоматически продлеваться на последующие пятилетние периоды, если ни одна из Сторон не менее чем за шесть месяцев до истечения очередного периода не направит другой Стороне письменного уведомления о своем намерении прекратить его действие.

Статья 9

Настоящее Соглашение вступает в силу со дня его подписания.

Совершено в _____ " ____ " _____ 1997 года в двух подлинных экземплярах, каждый на русском и китайском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Правительство За Правительство Китайской
Российской Федерации Народной Республики
